

---

**Presidenza norvegese****255ª SEDUTA PLENARIA DEL CONSIGLIO**

1. Data: giovedì 28 ottobre 1999

Inizio: ore 11.05

Fine: ore 13.20

2. Presidenza: Sig. K. Eide  
Sig. Ø. Hovdkinn

Prima dell'apertura della seduta plenaria del Consiglio Permanente, il Generale Carlo Jean, Rappresentante Personale del Presidente in esercizio sull'applicazione degli Articoli II e IV dell'Annesso 1-B dell'Accordo Quadro Generale per la Pace in Bosnia-Erzegovina, ha rivolto un'allocuzione alla riunione congiunta del Consiglio Permanente e del Foro di Cooperazione per la Sicurezza (vedere Annesso).

Prima dell'apertura della seduta plenaria del Consiglio Permanente, l'Ambasciatore Henry Jacolin, Rappresentante Speciale del Presidente in esercizio per i negoziati ai sensi dell'Articolo V dell'Annesso 1-B dell'Accordo Quadro Generale per la Pace in Bosnia-Erzegovina, ha rivolto un'allocuzione all'assemblea (vedere Annesso).

Il Presidente ha espresso le condoglianze del Consiglio per l'assassinio di diversi funzionari governativi armeni (SEC.INF/441/99).

Armenia, Finlandia-Unione Europea (anche a nome della Bulgaria, di Cipro, dell'Estonia, dell'Ungheria, della Lettonia, della Lituania, di Malta, della Polonia, della Romania, della Repubblica Slovacca, della Slovenia e della Repubblica Ceca) (PC.DEL/568/99)

3. Questioni discusse - Dichiarazioni - Decisioni:

Punto 1 dell'ordine del giorno: MISSIONE OSCE IN KOSOVO

Capo della Missione OSCE in Kosovo (PC.FR/32/99), Presidente (SEC.INF/435/99), Stati Uniti d'America (PC.DEL/570/99), Finlandia-Unione Europea (anche a nome della Bulgaria, di Cipro, dell'Estonia, dell'Ungheria, della Lettonia, della Lituania, di Malta, della Polonia, della Romania, della Repubblica Slovacca, della Slovenia e della Repubblica Ceca) (PC.DEL/566/99), Turchia, Svizzera, Albania, Federazione Russa, Paesi Bassi

Punto 2 dell'ordine del giorno: JUGOSLAVIA (SERBIA E MONTENEGRO) QUALE PERSISTENTE CENTRO DI INTERESSE DELL'OSCE

Trattato ai punti dell'ordine del giorno precedenti

Punto 3 dell'ordine del giorno: ESAME DI QUESTIONI CORRENTI

- (a) *Progetto di decisione sulle condizioni di impiego nell'OSCE (PC.DD/37/99/Rev.1):* Presidente
- (b) *Invito alla Missione OSCE in Moldova ad osservare il ritiro delle forze militari russe e l'eliminazione delle munizioni:* Presidente
- (c) *Rilascio degli ostaggi nel Kirghistan meridionale:* Presidente, Giappone
- (d) *Situazione in Cecenia:* Finlandia-Unione Europea (anche a nome della Bulgaria, di Cipro, dell'Estonia, dell'Ungheria, della Lettonia, della Lituania, di Malta, della Polonia, della Romania, della Repubblica Slovacca, della Slovenia e della Repubblica Ceca) (PC.DEL/567/99), Svizzera, Stati Uniti d'America (PC.DEL/575/99), Federazione Russa, Presidente
- (e) *Elezioni parlamentari in Croazia il 22 dicembre 1999 ed altre questioni correlate:* Croazia, Stati Uniti d'America (PC.DEL/576/99)
- (f) *Danni economici inflitti ai paesi attraversati dal Danubio risultanti dalla crisi in Kosovo:* Ucraina (PC.DEL/571/99), Bulgaria (PC.DEL/572/99), Stati Uniti d'America
- (g) *Omicidi in Armenia:* Canada, Turchia, Federazione Russa, Turkmenistan (anche a nome del Tagikistan), Georgia (anche a nome dell'Ucraina), Stati Uniti d'America, Armenia
- (h) *Seminario sulla "Riabilitazione Economica e Successivi Passi nella Transizione: Edificazione delle istituzioni, Stato di diritto e Ruolo della Società civile" nel Tashkent 19 e 20 ottobre 1999:* Coordinatore delle Attività economiche ed ambientali dell'OSCE
- (i) *Valutazione dell'ODIHR sulle elezioni in Kazakistan:* Stati Uniti d'America (PC.DEL/573/99), Kazakistan
- (j) *Attentato ad un giornalista a Banja Luka il 22 ottobre 1999 a seguito dell'esplosione di un'autobomba:* Stati Uniti d'America (PC.DEL/577/99), Bosnia-Erzegovina
- (k) *Situazione in Belarus:* Stati Uniti d'America (PC.DEL/574/99)

Punto 4 dell'ordine del giorno:           RAPPORTO SULLE ATTIVITÀ DEL  
PRESIDENTE IN ESERCIZIO

Nessuno

Punto 5 dell'ordine del giorno:           RAPPORTO DEL SEGRETARIO  
GENERALE

*Preparativi per il Seminario sul Mediterraneo dell'OSCE relativo all' "Attuazione  
degli Impegni relativi alla Dimensione Umana", 6-7 dicembre 1999, Amman:  
Segretario Generale*

Punto 6 dell'ordine del giorno:           VARIE ED EVENTUALI

*Piano d'azione e gruppo di lavoro sulle questioni inerenti ai sessi: Presidente*

4. Prossima seduta:

Giovedì 4 novembre 1999, ore 10.00, Neuer Saal

---

**255<sup>a</sup> Seduta plenaria****RIUNIONE CONGIUNTA DEL CONSIGLIO PERMANENTE  
E DEL FORO DI COOPERAZIONE PER LA SICUREZZA**

1. Data: giovedì 28 ottobre 1999

Inizio: ore 10.10  
Fine: ore 11.00

2. Presidenza: Sig. Ø. Hovdkinn (Norvegia)  
Sig. A. Cosano (Foro di Cooperazione per la Sicurezza) (Spagna)

3. Questioni discusse - Dichiarazioni - Decisioni:

Punto 1 dell'ordine del giorno:                   RAPPRESENTANTE PERSONALE DEL  
PRESIDENTE IN ESERCIZIO  
SULL'ATTUAZIONE DEGLI ARTICOLI II  
E IV DELL'ANNESSO 1-B  
DELL'ACCORDO QUADRO GENERALE  
PER LA PACE IN BOSNIA-ERZEGOVINA

Presidente del Consiglio Permanente, Rappresentante Personale del Presidente  
in esercizio sull'Attuazione degli Articoli II e IV dell'Annesso 1- B  
dell'Accordo Quadro Generale per la Pace in Bosnia-Erzegovina  
(CIO.GAL/81/99), Presidente del Foro di Cooperazione per la Sicurezza,  
Bosnia-Erzegovina, Stati Uniti d'America, Austria, Germania, Francia, Regno  
Unito

Punto 2 dell'ordine del giorno:                   RAPPRESENTANTE SPECIALE DEL  
PRESIDENTE IN ESERCIZIO PER I  
NEGOZIATI AI SENSI  
DELL'ARTICOLO V DELL'ANNESSO 1-B  
DELL'ACCORDO QUADRO GENERALE  
PER LA PACE IN BOSNIA-ERZEGOVINA

Rappresentante Speciale del Presidente in esercizio per i negoziati ai sensi  
dell'Articolo V dell'Annesso 1- B dell'Accordo Quadro Generale per la Pace  
in Bosnia-Erzegovina (CIO.GAL/82/99), Presidente del Foro di Cooperazione

per la Sicurezza, Bosnia-Erzegovina, Stati Uniti d'America(PC.DEL/569/99),  
Austria, Germania, Francia, Grecia, Regno Unito

Punto 3 dell'ordine del giorno: ESAME DI QUESTIONI CORRENTI

*Espressione di cordoglio a nome del Consiglio e del Foro di Cooperazione per la  
Sicurezza per l'omicidio di diversi funzionari governativi armeni: Presidente del Foro  
di Cooperazione per la Sicurezza*